



## ԱԶ. Ինձ օգնութիւն



Համբար - ձի զաչս իմ ի լե - ռինսս ուս - տի

*I lifted up my eyes to the mountains.*




ե - կեսս - ցէ ինձ օգ - նու - թիւն:

*From there my help will come.*



1 Ինձ օգ - նու - թիւն ի տեառ նէ

*My help will come from the Lord God of Israel.*



Աս տու - ծոյ իս - րայ - է - լին ե - կեսս - ցէ



2 Եւ որ պա - Հէսս զիս - րայ - էլ ա - ջուին իս - րով.

*And from Him who protects Israel with his right hand.*



Ինձ օգ - նու - թիւն ի տեառ - նէ

*My help will come from the Lord God of Israel.*



Աս - տու - ծոյ իս - րայ - է - լին ե - կեսս - ցէ:

3

Զի նա է տեր տէ - րանց եւ Աս - տր - ւած  
*For he is the Lord of Lords and eternal God.*

յա - վի - տե - նից. ինձ օգ - նու - թիւն ի տեառ նէ  
*My help will come from the Lord God of Israel.*

Աս տու - ծոյ իս - րայ - է - լին է - կես - ցէ:  
 դրձ.

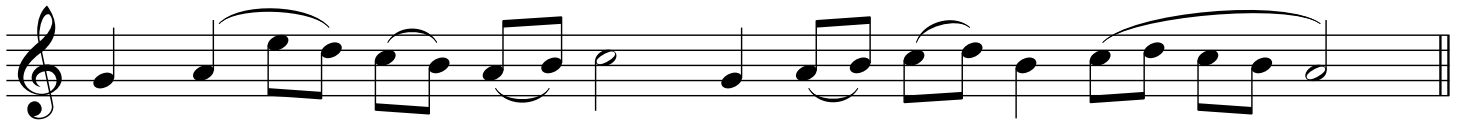
4

Համ - բար - ձի զաչս իմ առ քեզ  
*I lifted up my eyes to you,*

որ թա - գա - ւորդ ես թա - գա - ւո - ռաց  
*the King of kings,*

փրր - կել ըզ - մեզ եւ պա - ճել  
*to save us and to protect us*

յա - նե - րե - ւոյթ թրշ - նամ - ւոյն:  
*from the invisible enemy.*



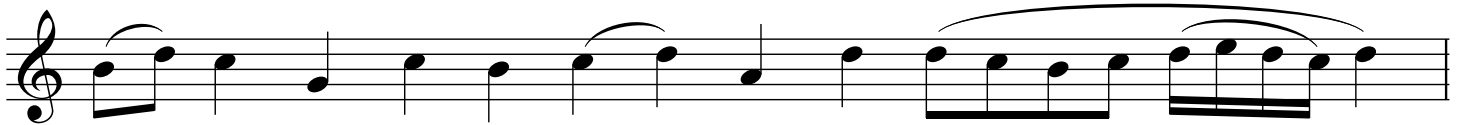
Փառք Հօր — եւ որդ-ւոյ եւ Հոգ-ւոյն սրբ-բոյ: —

*Glory to the Father and to the Son and to the Holy Spirit.*



Ա - ը - գաւին — ար - դա - թու - թեան յէ - ից

*The Sun of Righteousness*



լու - սոյդ ծագ-եաց մեզ փրբ - կող. փրբ - կել

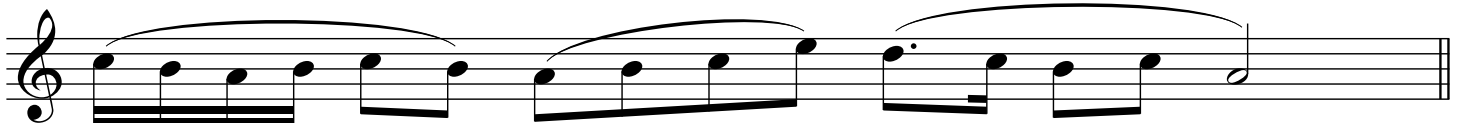
*has shone upon us from God as a Savior*

*to save us*



ըզ - մեզ — եւ պա - հել յա - նե - ըե - տիթ

*and to protect us from the invisible enemy.*

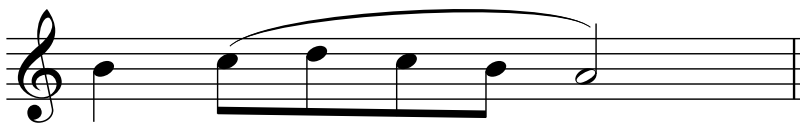


թիշ - - նամ - - տոյն: —




Այժմ եւ միշտ — եւ յա - Վ-տեանս յա - Վ - տե - նից.

*Now and always and unto the ages of ages. Amen.*




ա - մէն: —

5 


Ան - ձրնս իմ առ քեզ պա - ղա - տի  
*My soul pleads to you.*



կար-դամ առ քեզ Հայր բազ - մա - գութ.  
*I call out to you, compassionate Father:*



փրր կեա ըզ - մեզ եւ պա՛հ- եա  
*Save us*



յա - նե - թե - տյթ թրշ - նամ - տյն:  
*and protect us from the invisible enemy.*